

Distr.: General
25 August 2009
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الرابعة والستون

البند ٥٩ (ب) من جدول الأعمال المؤقت*

القضاء على الفقر وقضايا إنمائية أخرى:

دور المرأة في التنمية

إدماج منظور جنساني في الاستراتيجيات الإنمائية الوطنية

تقرير الأمين العام

تصويب

١ - ينبغي أن يرد عنوان الوثيقة A/64/162 بالشكل الوارد أعلاه.

٢ - المحتويات والصفحة ٢

يحل العنوان التالي محل العنوان الوارد في الجزء ثانياً من المحتويات:

التقدم المحرز من أجل إدماج منظور جنساني في التنمية

٣ - الفقرة ٦

ينبغي أن ترد الجملة الأولى من الفقرة كما يلي:

ويشير تحليل لاستعراض منتصف المدة لعام ٢٠٠٨ عن تنفيذ الأهداف الإنمائية

للألفية إلى أنه بُذلت جهود على المستوى الوطني لإدماج منظور جنساني في التنمية.

* A/64/150.



٤ - الفقرة ١٤

يضاف ما يلي في نهاية الفقرة:

وأسهمت الأمانة العامة لشؤون المساواة بين الجنسين في وزارة الداخلية في إعداد الخطة الإنمائية الاستراتيجية الوطنية للفترة ٢٠٠٧-٢٠١٣ لليونان وعملت على ضمان إدراج هدف المساواة بين الجنسين بشكل محدد فيها.

٥ - الفقرة ١٧

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

١٧ - وأبلغت عدة دول أعضاء عن خطط عمل واستراتيجيات تستهدف تحقيق المساواة بين الجنسين (الاتحاد الروسي، وأوزبكستان، والبوسنة والهرسك، وبيلاوروس، وترينيداد وتوباغو، والجزائر، والدانمرك، والسلفادور، وصربيا، وفنلندا، والكاميرون، والمكسيك، واليمن)؛ وكذلك عن تدابير تشريعية (البوسنة والهرسك، والسودان، والصين، وفنلندا، وفيت نام، وقبرص)؛ ووضع آليات وطنية (أوزبكستان، وفنلندا، وفيت نام)؛ بيد أنهما لم تحدد الكيفية التي دعمت بها تلك التدخلات إدماج المنظورات الجنسانية في السياسات والاستراتيجيات الإنمائية الوطنية.

٦ - الفقرة ٣٢

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

٣٢ - وأبلغ بعض الدول الأعضاء عن جهود تبذل لإدماج المنظورات الجنسانية في تشريعات وسياسات واستراتيجيات سوق العمل بهدف زيادة حصول المرأة على فرص العمل. وتضمنت قائمة المبادرات المبلغ عنها سن تشريعات (أستراليا، وأوزبكستان، والبوسنة والهرسك، وبيلاوروس، وشيلي، وقبرص، واليونان)؛ وإعداد مناهج وطرق تدريس تراعي المنظور الجنساني بهدف التصدي للتنميطات الجنسانية في الخيارات التعليمية والمهنية (جامايكا)؛ وإنشاء مراكز جديدة أو محسنة لرعاية الأطفال (بلجيكا).

٧ - الفقرة ٣٤

ينبغي أن ترد الجملة الثانية من الفقرة كما يلي:

وقد جرى الإبلاغ عن عدد من مبادرات تعزيز تحقيق تكافؤ أكبر في تقاسم المسؤوليات (أستراليا، وبيلاوروس، وسنغافورة، وفنلندا، ومالطة).

٨ - الفقرة ٣٧

ينبغي أن ترد الجملة الأولى من الفقرة كما يلي:

إن كفالة الحصول على عمل لائق جزء لا يتجزأ من الجهود المبذولة لإدماج منظور جنساني في التنمية.

٩ - الفقرة ٧٥

ينبغي أن ترد الجملة الأولى من الفقرة كما يلي:

في حين أنه تم إحراز تقدم في مجال إدماج منظور جنساني في التنمية في بعض المجالات، مثل الغايات المنصوص عليها في الهدف ٣ من الأهداف الإنمائية للألفية - التعليم والتشغيل والمشاركة السياسية - فإن المكاسب المحققة كانت بطيئة وغير متكافئة في جميع المناطق.
